

խմորադրատուները բաց է առաւտուան 10—2 ժամ
(Բացի կիրակի և տօն օրերից):

Յայտարարութիւն ընդունվում է ամէն խմորով:

Յայտարարութիւնների համար վճարում են
խւրաքանչիւր բառին 2 կօպէկ:

Քաղաքակաճանութեան մէջ ոչինչ նորութիւն,
ցի Գերմանիայի աղղղեցութիւնը թիւրքիայում
ծանալուց: Զուր է նկատում Ամեդէ Տիբրի
պատմութեան մէջ թէ՛ Բիւզանդիոնն ան
տեղը խորամանկութեանց և խնորհմանքի
դավայրն է. ինչպէս որ Նին Բիւզանդիոնը իր
յուրիւրիւնը մի երկու հարիւր տարի երկարաց, ղ
լով զանազան խորամանկութեանց, այնպէ
վարումն է Բիւզանդիոնը յաջորդած Սո
բուր: Ապացոյցը տեսնում էք թիւրքիայի
որը զրկելով գրեթէ իր բոլոր ներքին և ա
քին ուժից, սակայն խաղացնում է Նւրսպան
նափառաւոր կեկպով: Թէ ինչ ասել է քո
Գերմանիային այսպիսի արտասովոր ակն
թեամբ, դժուար է հասկանալ, երբ մի ա
քայլով կարելի կը լինի ջլատել Արեւելքում
Անգլիայի շահերը, համ Յրմանիայի, համ Ռո

[illegible]

նի տեսակ գործարաններում կատարելապէս արգելվի: Նրա կարծիքով գործարանների մէջ գիշերային աշխատանքները պէտք է կատարելապէս արգելել և օրվայ աշխատանքը սահմանափակել տասը ժամով: Բանտորի վրա պէտք է նայել ինչպէս մարդու վրա և ոչ թէ ինչպէս գործարանատիրոջ հարստութիւնը: Գործարանատիրոջ հարստութիւնը գործիչի վրա: ձառնաօտը յոյս ունի, որ նրա բարձրացումը հարցերը անցապաղ կը քննվեն: Իշխան Բիսմարկ պատասխանեց. «Գեմ կարծում, որ այդ կարելի լինի: ձառնաօտի նպատակներին կարելի չէ հասնել ուրիշ կերպ, եթէ ոչ ընկերական սկզբունքների օգնութեամբ, իսկ այդ գործը գոնե մի տարվայ աշխատանք է պահանջում: Առաջին միջոցը մասնագիտական ստատիստիկան է: Ես չեմ կարող վերջնականապէս որոշել սօցիալ-քաղաքական նախագիծերի վերջնական նպատակները, որովհետեւ այդ հարցի վերաբերութեամբ կայսրը և միացեալ կառավարութիւնները վերջնական վճիռ չեն կայացրել: Ինչ կը վերաբերի բանտորների ապահովութեանը դժբաղդ դեպքերի դէմ, ես այն համոզմունքն եմ, որ այդ ցանկութիւնը կարելի է իրագործել միմիայն ընկերակցական միջոցներով: Անհրաժեշտ է բաժանել աշխատանքը և հետաքրքրված անձանց մասնակից անել այդ աշխատանքներին: Վերջին ընտրութիւնների հետևանքները բնականօրէն ինձ կասկածել սօցիալական վերանորոգութիւնների աջողութիւնը: Արդիւնաբերական շրջանների մէջ բանտորները ցանկութիւն կայանեցին, որ կառավարութիւնը այդ վերանորոգութիւնների սկզբնապատճառ չը դառնայ: Նրանք մերժեցին կառավարութեան օգնութիւնը, մեծ բարիքների ապաստարան առաջադիմեցին: Միջոցներ կայսերական կամքը կատարելու համար իմ պաշտպանած ձևի նպատակն է որքան կարելի է սահմանափակել այն մարդկերանց թիւը, որոնք իրաւունք ունեն ասել. «մենք բաւականութիւն ենք տալիս պետութեան պէտքերին, մինչդեռ պետութիւնը մեր մասին չէ հոգում»: Այդ ձևը աւանդական է այն թաղաքական տանը, որին ես ծառայում եմ: Կայսրը ցանկանում է շարժում յարուցանել յօդու ազգայնականութեան չըքաւոր դասերի: Եթէ ժողովը չէ կամենում ընդունել կառավարչական առաջարկութիւն-

ները, թող ուղղակի յայտնէ: Թող ամենքին յայտնի լինի, որ ես իմ պարտականութիւնը կատարել եմ: Ինչ կը վերաբերի առաջարկած հարցին, ինքս քրիստոնեայ լինելով, անկասկած պարտականութիւն եմ համարում գործնականապէս պաշտպանել քրիստոնէութիւնը: Բայց պէտք է ի նկատի առնել, որ չէ կարելի սպանել իր ձուռներով բանտորներին կերակրող «հաւին»: Վճռելով կիրակի օրերին հանգստութեան, կանանց աշխատանքի և առհասարակ աշխատանքի սահմանափակման հարցերը, անհրաժեշտ է ի նկատի առնել և գործարանատերերի շահերը: Այդ հարցերը անկարելի է վճռել, մինչև նրանք ընկերակցական հիմունքներ չեն ունենայ: Գործարանների տեսուչները պէտք է օգնութիւն ստանան բանտորներից և մի հսկողութեան տակ լինեն: Այն ժամանակ միայն թոյլիւր կը դրան, որ նրանք վայելում են պետութեան հովանաւորութիւնը և պաշտպանութիւնը:

ՆԱՄԱԿ ՊԱՐՍՈՒՄԱՆՅՈՅ

Գաղթի, 15 դեկտեմ.

Անցած նոյեմբեր ամսի 20-ին տեղի ունեցաւ առաջնորդարանում Գաղթիում ընթերցարանական ընկերութեան նիստը, որ ներկայացուցաւ նրա միամտայ գործունէութեան երևոյթական հաշիւը: Հանդիսին ներկայ էին ընկերութեան բոլոր անդամները և դրոյց հրաւրված էին հասարակութիւնի մի քանի անձինք: Եւս չեմ կրնայի, որ ընթերցարանը այդքան տարվայ ընթացքում մնայն և նոյն ժողովը օրը յետ գցած փող է ունեցել, բոլոր ծախքերը հանելուց յետոյ՝ 157 թուական կամ մօտաւորապէս 500 թուրք թղթադրամ, որը ընթերցարանական վարչութիւնը յանձնել է ազգային Արամեան դպրանոցի հոգաբարձութեան: Այդ փողերը նոյն հոգաբարձութիւնը ծախել է մի նոր ընթերցարանական շէնքի համար, որ արդէն պատրաստ է և շատ նպատակաշարժաւ: Այստեղ անհրաժեշտ հարկաւոր է յիշել, որ պատուելի հոգաբարձութիւնը ընթերցարանի չնչիթ համար բացի այն վերոյիշեալ գումարը իր ծանոթ աղբիւրներից ծախել է և 1,000 թուրքաց աւելի: Ընթերցարանի անցեալ տարվայ տարեկան բաժանորդագրելի 3 թուրք է եղել. իսկ այս անգամ զինք չը կարողանալով հոգալ ընթերցարանի բոլոր կարևոր և էական պիտոյքները՝ ժողովը ձայնից առաւելութեամբ սահմանեց տարեկան բաժանորդագրելի 15 թուրք, որ և հաւանութեամբ ըն-

պատրաստել Հայաստանի քրիստոնէական բնակչութիւնը, որ այսօր նա կողմնակի կերպով թիւրքի քայի հետ երես առ երես դուրս դառնալ տէր է կանգնում իր սեփական իրաւունքներին. որովհետեւ «Veto» տարվայ Հայաստանից ուղղակի պատրիարքարան, հայ ժողովուրդը այդ «Veto»-ն թիւրքիսին է տալիս իր սիրած պատրիարքի և իր իրաւունքների համար: Հենց այսպիսի, կրկնում եմ, շատ բան է, եթէ Ներսէսը ոչինչ էլ աւելի չը կարողանայ անել և հրաժարվի պատրիարքութիւնից:

Երբ մի անգամ Հայաստան ասված բառը սոսկ «մեռած յիշատակներով» և «աշխարհադաւանքի տիրութիւն» փոխվում է Եւրօպայի առաջ մի այնպիսի երկրի, որի մէջ բացի այդ «մեռեալ յիշատակներից» կայ և կենդանի ժողովրդի միահամուր ձայն և կամք, ահա այդ օրից միայն «Արմենիա» ասվելով՝ կը հասկացվի միայն Արմենիա, այդ բառի բուն մտքով, այլ էլ ոչ Քիւրդիստան և ոչ Անատոլիա. այդ օրից միայն թիւրքիայի հայերը կարող են վստահ կերպով արտասանել իրանց հայրենիքի անունը, այդ օրից միայն նորա կարող են կենդանի հաւատ ունենալ իրանց ապագայի վրա...

Բայց ինչպէս գրեցի ձեզ անցեալ անգամ, բնաւ հարկաւոր չէ բաւականապէս միայն հարցի լոկ արտաքին և քաղաքական դրութեամբ, այլ հարկաւոր է այժմ բոլոր մեր ուշադրութիւնը դարձնել հայ ժողովրդի ներքին կացութիւնը և արժեքն ու թիւը և ամբողջ զանազան մի օժանդակութիւն-

ընկերացաւ: Առ այժմ 30-ից աւելի բաժանորդներ կան և յուսարի է, որ թիւը մինչև 50-ի հասնի, որովհետեւ համակողմանի դառնում են: Ժողովը ընթերցարանի վարչութեան համար ընտրեց մի նոր տեսչութիւն:

Տեսուչ ընթերցարանի՝ Կ. Տէր-Աստուածատրեանց Աստուածաբան ընթերցարանի՝ Ա. Աթիսիանի: Գանձապահ ընթերցարանի՝ Գ. Շահնազարեանց:

ԱՐՏԱՔԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

—Փարիզի «Temps» լրագրին Լօդօնից հեռագրում են, յունվարի 16-ից, որ Եւրոպայի Լօդօնի վերադառնալուց յետոյ, Կ. Պօլսի անդրապահ իրաւունքները Գիւլիէրմիի մէջ հեռագիր ստացաւ, որի մէջ գետնաբեր գրում էր, թէ իր տեսակցութիւնը սուլթանի հետ բարեկամ ձեռնամուր անցաւ: Խօսվում էր զԵւրոպայէն այն վերանորոգութիւնների մասին, որոնք պէտք է մտցնվին Հայաստանի մէջ: Սուլթանը, իբր թէ, այդ առարկայի վերաբերութեամբ բոլորովին վճռական խոստանալով, ասաց:

«ՄՇԱԿԻ» ՀԵՌԱԳԻՐՆԵՐ

ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵՆԻՑ

ՓԱՐԻԶ, 15 յունվարի: Գամբետտա և միւնիստրները երէկ ներկայացրին նախագահ Գիւլիէրմի իրանց հրաժարականները:

Ս. ՊԵՏԵՐԲՈՒՐԳ, 15 յունվարի: Կօլմանովի մասնաժողովը յաճնեց Մեծօվին յօդուածներ ժողովածու գեմատիւնների և նահանգական հիմնարկութիւնների մասին: Եկատեւրինբուրգի մէջ վաճառական Պետրով կտաւ կեց 400,000 թուրք որբանոցի հիմնարկութեանը:

Ս. ՊԵՏԵՐԲՈՒՐԳ, 16 յունվարի: Լրագիրները յունվարի 16-ին հաղորդում են. հաւանութեամբ գեղձուհիներ իշխան Սվիատոպոլկ Միրսկի Գոնակայա նահանգի մէջ շատ անձանց հրաժարեցրեց պաշտօնից: Յունվարի 15-ին նա հասաւ Ս. Պետերբուրգ: Մի մասնաժողով է հիմնված իւնկերների ուսումնարանները վերաբնակելու համար: Շվեյցարիայի մէջ վաճառական Պյոցքոբ Շոբօ՝ լրագրի աշխատակից, Արեւելքի պատմութեան հեղինակ, գրող Չայցով: Հաւանութեան ընկերութիւն վնասված բանտորներին օգնելու համար: Միջոցները կը

կազմեն հանքերից հաւաքված տօկաներ:

Ս. ՊԵՏԵՐԲՈՒՐԳ, 15 յունվարի: Պետական բանկի 50% տոմսակը առաջին շրջանի արժէ 94 ռ. 87 կ., երկրորդ 91 ռ. 50 կ., երրորդ 92 ռ., չորրորդ 91 ռ. 50 կ., հինգերորդ 90 ռ. 75 կ., ներքին 50% առաջին փոխառութեան տոմսակը արժէ 216 ռ., երկրորդ 215 ռ. 25 կ., արեւելեան առաջին փոխառութեան տոմսակը արժէ 90 ռ. 50 կ., երկրորդ 89 ռ. 87 կ., երրորդ 89 ռ. 87 կ., ոսկի 8 ռ.: Ռուսաց 1 թուրք Լօնդօնի վրա արժէ 24,43 պէսա, Ամստերդամի 124,25 պէսա, Բուսաց 100 ռ. Համբուրգի վրա արժէ 208 մարկ, Փարիզի վրա 256 ֆրանկ: Բօրսայի տրամադրութիւնը շատ թոյլ է:

Ս. ՊԵՏԵՐԲՈՒՐԳ, 17 յունվարի: Յունվարի 26-ին խորհովի մէջ կը սկսվի քաղաքական դատաստանական մեծ դործ: Խորհովի նահանգում ձեռնարկ ցանքերը ոչնչացան, գեմատիւն մտադիր է այդ տեղերում դարձանային ցանք անել որին բղէղը վնասել չէ կարող: Կօնստանդուպոլիս հսկողութիւն նշանակեց երկաթուղիների վեց գծերի վրա, ի միջի այլոց Կուրսկօ-Ազովսկայա և Լադօզօ-Սեվաստոպոլսկայա գծերի վրա: Հեծելազօրքերի մասնաժողովը մշակեց վեց եակադրօնների դռնակների նախագիծ: Սպասում են, որ Տերսկայա և Կուրսկայա նահանգների պետական կառուածների համար առանձին վարչութիւն կը նշանակվին: Յունվարի 19-ին մինիստրները խորհուրդ կը կայանայ Կովկասի քաղաքական մասի զլխաւոր կառավարչի իրաւունքների մասին:

«ՄՇԱԿԻ» ՊԱՏԱՍԽԱՆՆԵՐ

ԲԱՐՈՒ, Յովհաննէս Արաբկէօլլին: Երբ անցեալ տարի ստացանք ձեռնարկ 31 թուրք, որպէս զի հասցնեց Մեղրի, Նրկիցի վնասվածներին, յայտնեցինք որ այդ տեսակ հանգանակութիւն չենք ընդունում և յետ կուղարկեց ձեզ փողերը: Եւ ձեռնարկ զեռ նոյեմբեր ամսի 23-ին յետ ուղարկեցինք ձեզ անտուով այդ 31 թուրք Բազու, որի համար և ունեցէ փոստից ստացած մի անդորրադիր: Հարցրէք փոստում:

Խմբագիր—հրատարակող ԳԻՒԳՈՐ ԱՐԵՐՈՒՆԻ

իրանց այս մեծ ազգային պարտաւորութեան, որի վրա սակայն բնաւ չէ կարելի յոյս դնել Կ. Պօլսի հայերի օգնութեամբ լուծելու վերաբերմամբ:

Յատուկ պարտաւորութիւն են դրած ինձ վրա խուռնալիցի հայ բնակիչները իրանց արտաքին հնորակալութիւնը յայտնել Մշակի միջոցով պ. պ. Սմբատ Շահ-Աղիկին և Մեղրի Սահակիւնիցին, նոյն հուրիւր գրքերի համար այդ գրքերը չեն կարողանում, այլ կանխում են այստեղի բնակիչներից, որոնք իրանք կարողաւոյ յետ իսկին կուղարկեն այդ գրքերը Հայաստան: Պ. Շահ-Աղիկի նուիրատուութիւնը իր բոլոր աշխատութեանց հասնում է հարկւր բուրբուն, փառք և պատիւ այդպիսի վատաւարներին:

Աւելորդ չեմ համարում յայտնել ձեզ հետեւեալ հետաքրքիր և արտաշարժ դէպքը խուռնալիցի բնակիչներից տեսած. իմ արած միջնորդութիւնը ուստահայերի առաջ որոշելով իրանց մէջ անպատճառ որ և է մի բանով վարձատրել, իրանցից գիշերվայ պահապան են դրել այն փողոցի վրա, ուր ես հիմայ բնակվում եմ: Արմենիան գիշերվայ պահապան դնելը ամեն փողոցներում սովորութիւն է այստեղ, վստն որոյ իրանք իրանց մէջ որոշելով, գնացել են պօլիցիայի թաղապետից խնդրել, որ իրանց ուղած փողոցից վերցնէ թուրք բէք իւն (պահապանը) և նրա տեղը իրանք տայ իրանց ձրի ապէս գիշերը հակուռ համար. քնչ պիտի անէք բնութեան այսպիսի անմեղ և առաքինի դատակների հետ, որոնց մէջ է քակայն մեր բոլոր ապագան...

Գրիգոր Նիկողոսեան

ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ՎԱՃԱՌՈՒՄՆ ՄԻՆՁԵՒ ԶԱՏԻԿ գլխարկներ 1 ր., ֆուֆայկաներ 2 ր. 75 կ., բրեկներ 4 ր., բիշակներ 8 ր. ամբողջ հագուստ 13—19 ր., դրապ, մա-հուդ, տրիկո, սրբիչներ և այլոսներ կես գնով: Հնդկական բրինձ 6 կ., սագո և պեր-լովայա կրուպա 9 կ., պանիր չեստեր 70 կ., նշշտայ կոլմանի 18 կ. ֆունտը, լուծո-ղական ձեթի պիլիկներ 2 կ., լուսացքի փո-շի 5 կ.: **ՆՈՐՈՒԹԻՒՆ:** Մեղրամամ և արծաթե մամեր 35 և 42 կ. ֆունտը: Մեծ քանակությամբ անգլիական և ֆրանսիական մահճակալներ 30% էժան քան թէ ուրիշ տեղ, այսինքն երեխաների համար 4 ր., մեծերի համար 12 րուբլուց: **ԻՍՎԱԿԱՆ ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԽԱՆՈՒԹՈՒՄ:**

2—36

ՎԵՐԱԲՈՒՆԵՐ 4 ր., ծըծողներ 1 ր ծախվող աթոռներ 1 ր. 50 կ., ֆԱՅՏ-ԱԹՈՒ 4 ր., ԲԱՋԱԹՈՒ-ՄԱՀԱՅԱՆ 10 րուբլ և աւելի, թէյի բաժակներ 25 և 30 կ., մի աման ջրոցներ 50 կ., պաստիլա ծխողների համար 60 կ. ֆունտը, անգլիական ՎԱՆՆԱ-ՆԵՐ և այլն ծախվում են **ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԽԱՆՈՒԹՈՒ ՄԷՋ:**

10,000 զոյգ գուլամներ 25 կ.—ից զոյգը, 10,000 զոյգ կանանց գՈՒԼԲԱՆԵՐ 30 կ.— 1 ր., 7,000 մատուցարաններ 5 կ.—5 ր., 1,000 ՄԱՀԱՅԱՆՆԵՐ 5 ր.—35 ր., 400 արշին բոսադէյ 1 ր.—1 ր. 30 կ., պա-րուսինա 40 կ.—1 ր., 300 հատ բեֆոլիեր 4 ր.—35 ր., 700 ալբոմ ԿԻՍԱԳՆՈՎ, 10,000 ֆունտ թէյ ԹԵՅԱՄԱՆՈՎ 1 ր. 65 կ.: եր -կաթէ գրիչներ իւրաքանչիւր ձեռքի հա մար: Ծախվում են **ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԽԱՆՈՒԹՈՒ ՄԷՋ:**

72—100

ԾԱԽՎՈՒՄ ԵՆ 25% ԷժԱՆ քան թէ ուրիշ տեղ. ԹԵՅ, կակաո, ՇՈՎՈԼԱԿ, բիսկվիտներ, մուրաբաներ, բրինձ, ամաններ, բաժակներ, բոկալներ, թէյամաններ, սու-ղոկներ, ՄԱՏՈՑԱՐԱՆՆԵՐ, երևա լուսնալու ամաններ, ԿՈՂՊԵՔՆԵՐ, ԶԻՆՍԱԿԱՆՆԵՐ, գդալներ, դանակներ, ԳՐԻՉՆԵՐ, թուղթ, ծրարներ, տետրակներ, մատիաներ, ՀՐԱ-ՑԱՆՆԵՐ, ԲԵՎՈԼՎԵՐՆԵՐ, մէջքակապներ, կլէօնկա, ԹԱՄԲԵՐ, սանձեր, ութօներ, ՄԱՀ-ձԱԿԱՆՆԵՐ, երեսբիչներ, թաշկինակներ, կանանց գուլամներ, մարդկերանց գուլամներ, տուայեթի սագոն, հոտաւէտ ջրեր, շերբետ, ցիտրան մազնեզիա, խինայի զինի, պօրու-վէյն, խերես, կօնիակ և 1,000 այլ առար-կաներ: **ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԽԱՆՈՒԹՈՒ ՄԷՋ: ՆՈՑՆ ՏԵՂԸ** վաճառականնե-րին **ՄԵԾ** քանակությամբ ծախվում է **ԹԵՅ.** պուզերով 40, 46, 52, 58, ր., իսկ ֆունտերով 1 ր. 1 ր. 10 կ., 1 ր. 20 կ., 1 ր. 40 կ., 1 ր. 60 կ. և 1 ր. 80 կ., իսկ ամենաբարձր թէյը ֆունտը 2 ր. քաշը ԱՌԱՆՑ ԹՎԹԻ:

ՀՐԱՑԱՆՆԵՐ 20—60 ր. և 204-ԲՈՐ (chokl bore) George Dau-ի գործարա-նից 120 ր., բեֆոլիերներ 4—34 ր., ԲՈՒԼ-ԳՈԳ (bull dog) 11—20 ր., կանանց թամ-բեր 65 ր., շեֆիլդի դանակներ 3 ր. 50 կ. գիւժիկը, պրօֆաներ կիսագնով, ֆիլտրա-նեք և այլն: Ամենամեծ պահեստ հրացան-ներ և բեֆոլիերների թիֆլիսում:

82—100

Въ Редакціи газеты «МШАКЪ»

Продается

„ЭКОНОМИЧЕСКОЕ ПОЛОЖЕНИЕ ТУРЕЦКИХЪ АРМЯНЪ.“

Д. Григорія АРЦРУНИ.

Брошюра напечатана въ Москвѣ.

Цѣна 25 коп.

„ԲԱՐԵԿԱՄ ՄԱՆԿԱՆՑ“

Այս ֆիրմայով բանալով երևանումն զրա-վաճառանոց՝ կցելով նորա հետ ուսումնա-րանական, գիւտական, նկարչական և կազ-մարարական իրեղենների խանութ, յանձն ես առնում տալ միշտ յիշեալ ապրանքներից ե-րևանի և նորա շրջակայ քաղաքների և գիւ-ղերի գիւտանաներին և ուսումնարաններին շատ ձեռնառու գներով և պայմաններով:

Ընդունում եմ տպագրել տալու բլանկներ, ծանուցագրեր, յայտարարութիւններ, այցե-տոմսեր, բրօշուրներ, նաեւ գրքեր, ամենաար-ժան վարձով:

Ինձ մօտ է գտանվում իմ հրատարակած «Տնային բժշկական մարմնամարզութեան» գրքոյկի պահեստը:

Իմ հասցեն. Գ. Զրիվան. Н. Симео-нянцу, магазинъ. „Другъ-Дѣтей“.

ԱՐԴԷՆ ԼՈՅՍ ՏԵՍԱԻ

Ուսաց յայտնի գրող ՎՈՒՉԵՏԻՉԻ «ДВѢ ЕЛКИ» մանկական գրքոյկի հայերէն թարգմանութիւնը «ԵՐԿՈՒ ՏՕ-ՆԱԾԱՌ» անունով:

Այս գրքոյկը ընդունել էր տպագրելու Հայ երէն գրքերի հրատարակիչ ԹԵՄԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆԸ. բայց իրա-նից անկախ պատճառներով ինքն ընկերու-թիւնը յաջողութիւն չունեցաւ տպագրելու: Տպագրված է Հայ տնտիւր թղթի վերայ խոշոր տարեբով:

ԳԻՆԵՆ Է 20 ԿՈՊԵԿ:

Կարելի է ստանալ թէ՛ կենտրոնա-կան գրապաճառանոցից և թէ՛ թարգմա-նողից՝ հետեւեալ հասցեով:

Тифлисъ—на Авлабартъ Ивану Пет-ровичу Назарянцу.

Վաճառվում են 15,000 ամաններ առաջին տեսակի 15 կ. հատը, 12,000 խրուստալի բաժակներ 25 կ. հատը, 10,000 րօկալ և բաժակներ 10 կ. հա-տը, 10,000 մատուցարաններ և ր. կող-պէքներ 15 կ. հատը, 10,000 ասեղ 8—40 կ. հատը, 10,000 պինդներ 5 կ., 5,000 շիշ պօրու-վէյն և խերես 1 ր. հատը, 2,000 արշին կլէօնկա 60 կ.—2 ր. արշինը, 2,000 գիւժիկ մա-տի տներ և գրչակոթներ 8 կ. գիւժիկը, 2,000 ֆ. հնդկական բրինձ 7, 8 և 10 կ. ֆունտը, 1000 ֆունտ լէպէօշկա 50 կ. ֆունտը, 600 անգլիական բեֆօլիեր ներ 4—34 ր. հատը, 300 անգլիական հրացաններ 20—100 ր. հատը, գրապ, տրիկո, ալբոմներ, ձեռնալայ պալածներ, գլխարկներ, վարդիկներ, հագուստ կէս գնով: Ծախվում է **ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԽԱՆՈՒԹՈՒ ՄԷՋ:** նոյն տեղը ծախվում է ծախվին **ԽՈՏ** պուզը 2 ր. 50 կ.: 38—60

Վերականգնող ՄԱԿ-ՄԱՍ-ՏԵՐ, մագերէտ ամրացնող և նրանց ԲՆԱԿԱՆ ԳՈՑՆԸ վերագործ-նող: Գինը 2 ր. շիշը, ֆՈՍՏԱ-ՅՈՎ ուղարկված 2 ր. 49 կօպ. **ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ** խանութի մէջ:



Մի և նոյն տեղը **ԽԵՆԱՅԻ ԻՒՂ**, մագերէտ ամրացնող հա-մար, 1 ր. ամանը և վրձին զրա-ցաւի դէմ, **ՏՈՒԱԼԷՏԻ ՍԱ-ՊՈՆ** և հոտաւէտ ջրեր և այլն: 67—100

Կովկասեան դարոցաց հոգաբարձուներէն շատերը՝ մեր հրատարակութիւններն և դասագրքերը ձեռք բերելու համար միշտ մեզի Ռոստով (Գօնի վերայ) քաղաքը դիմելով և ճանապարհի համար աւելի ծախք վճարելով, նոցա դիւրութեան համար հարկաւոր համարեցինք յայտնել, որ այն գրքերը կարող են ստանալ նաեւ մեր եղբորից, որոյ հաս-ցէն է. Тифлисъ, Григорію Абрамовичу Теръ-Абрамянъ, Ольгинская улица, д. № 3.

Իսկ նորա մօտ գտնուած գրքերը տղա են.	ր.	կ.
ԱՅԲԲԵՆԱՐԱՆ ՆՈՐ, 75 վիճառայ պատկերներով	—	15
ԲԱՆԱԼԻ ԳԻՏՈՒԹԵԱՆ ուսու լեզուի	—	50
ԳԵՂԱԳՐՈՒԹԻՒՆ հայերէն, ուսուերէն և ֆրանսերէն	—	50
ԸՆԹԵՐՑԱՐԱՆ բարոյական ուսմանց, ազգային գիտելեաց և գլուխաւ-րի պատմութեանց	1	—
ԸՆՏԵՐ ԱՌԱԿՆԵՐ եղբորուրի և ԳՈՒԼՈՒԻ հանդերձ բարոյական խոր-հրդածութեամբը, 20 վիճառայ պատկերներով	—	60
ԺԱՍ, կառակերպութիւն 3 արարվածով	—	30
ԹԵԳԱՐԱՆ, որ է «կանան ստղծում»	—	5
ՅՈՎԱԼԷ Գ. կենսագրութիւն հանդերձ պատկերաւն	—	25
ՆԵՐՍԷՍ Ե. կենսագրութիւն հանդերձ պատկերաւն	—	25
ՊԱՏՄՈՒԹԻՒՆ ԽՐԻՍՏՈՒ (սակաւագիւտ)	1	—
ՊԱՏՄՈՒԹԻՒՆ ՀԱՅՈՑ, երրորդ տիւր, 24 վիճառայ պատկերներով	1	—

Բաղմաթիւ. օրինակներ գնողներուն նոյն գինովը կը լինի, ինչ որ տպուած է մեր 1882 թուականի օրացուցին մէջ:

Տէր տպարանի և վիճառատան Յովհ. Տէր Աբրահամեան (հ. շ.) 4—8

ՎԻԵՆՆԱՅԻ ՄԵԲԷԼ (աթոռներ և բազկաթոռներ) ծախվում են մեծ քանակությամբ և մանր, միջի փողոցում կատարելուց փողոցի անկիւնում ՄԻ-ՔԱՅԷԼ ՏԵՐ-ՆԻԿՈԼՈՍՍԵՆԻ պահեստում:

Օտարաբաղաւոր կարող են դիմել այս հասցեով. Тифлисъ, Михайлу Н. Теръ-Николосову.

127—150

Կովկասեան հասարակական խնամատարութեան Պրիկազից յայտնվում է, որ պրի-կազի վարչութեան մէջ 1882 թւի յունվարի 21-ին նշանակված է աճուրդ կրկնաձու-րդ երեք օրից յետոյ, այսինքն նոյն ամսի 25-ին 1882 թւին թիֆլիսի հիւանդանոցին, աղքատանոցին և ֆելչարների ուսումնարանին հետեւալ միջերէնը հասցնելու համար:

1) Թիւած հաց դրոշից բերված 1-ին տեսակի ցորենի ալիւրից առանց խառնուրդի 912 պուզ 20 ֆունտ, 2) Թիւած հաց տեղական 1-ին տեսակի ալիւրից լաւ թիւած առանց խառնուրդի 2404 պ. 17 1/2 ֆ., 3) նոյն հացը երկրորդ տեսակի 1802 պ. 7 1/2 ֆ., 4) տաւարի միս ֆիլէի և ետեի մասը առանց արտալի թարմ, առողջ և մեծ կենդանիներ-ից առանց եղը հանելու 2347 պ., 5) ոչխարի թարմ միս նախկին օրը մորթած և լաւ կերակրած 129 պ. 35 ֆ., 6) մաքուր աղ սպիտակ քարերով 236 պ. 7 1/2 ֆ., 7) կը-րուպա 1-ին տեսակի չոր, մաքուր, առանց աւազի, աղբի և ալիւրի ա) մանրի 247 պ. 16 ֆ., բ) սարօչինակայա 859 պ. 8 ֆ., գ) պերլովի 159 պ. 8 ֆ., դ) գրեկեփայա 188 պ. 8 1/2 ֆ., 8) կանաչեղէն և բանջարներ ա) կարտօֆել լաւը, չը սառած, չը փթած, մեծեր 881 պ. 31 1/2 ֆ., բ) սոխ ցամաք և չը փթած 90 պ. 6 ֆ., 9) մար-կով առանց կանաչի և աւազի 48 պ. 6 ֆ., գ) ճարձալ մեծեր և չը փոած 138 պ. 35 ֆ., ե) կաղամբ տաքոյա եղանակներին ամառը և աշունքին թարմ, առանց արմատի և վերի տերի, իսկ ձմեռը թթու չը սառած և սպիտակ 206 պ. 35 ֆ., գ) ճակն-դեղ և կարսոն 102 պ., է) պոմադօր 48 պ. 6 1/2 ֆ., ը) դարեկայ տերեւներ 4 պ. 30 ֆ., թ) պղպեղ 35 ֆունտ, 9) տաւարի հալած իւղ մաքուր, առանց խառնուրդի 109 պ. 7 1/2 ֆ., 10) ցորենի ալիւր առաջին տեսակի մաղած ամենալաւը 148 պ. 4 ֆ., 11) չաքար լաֆինայ ցամաք, մաքուր առանց խառնուրդի, քաշը առանց արմատի 197 պ. 28 ֆ., 12) կենդանի հատեր չաղացած 1460 հատ, 13) կախեթու գինի ոչ թը-թու, համեղ առանց խառնուրդի 11100 ֆունտ, 14) արաղ հացի 140 ֆ., 15) մրգեր օրապահ բժշկի և հիւանդների համար իրեն առանձին բաժիններ ամառը թարմ, իսկ ձմեռը չոր 10 պ., 16) կիտրոններ թարմ 700 հատ, 17) հաւի ձուաներ 10000, 18) սագոն 1-ին տեսակի չոր՝ և կորտած 108 պ. 1 ֆ., 19) խոտ մաքուր և փափուկ 2340 պուզ, 20) խոտ ձիաների համար, չոր առանց խառնուրդի լաւը 547 1/2 պուզ, 21) մաքուր դարի 371 պուզ 16 1/2 ֆունտ, 22) միակտոր փայտ կաղնի չինարի 3/4 արշին երկարութեամբ: փայտը պէտք է լինի չոր, հաստ և պէտք է դարավի այն սաժէնի օրինակով, որ կայ հիւանդանոցի բազում 1716 սաժէն, 23) ֆօտօգէն ա-ռաջին տեսակի 683 պ. 38 ֆ., 24) մամեր ստեարին 15 պ. 16 1/2 ֆ., 25) իւղի մոմ 38 պ. 12 1/2 ֆ., 26) կաթը սերը չը հանած, թարմ, չը թթված առանց խառ-նուրդի 13,750 ֆ., 27) հանքային ջրեր ֆունտանոց սիֆօններով 2,000 ֆունտ, 28) սպիտակ թիւ չը փոած 3 պ., 29) սուխարներ լաւ չորացած և լաւ բուլկիներէ 12 պ., 30) քիշմիշ 7 պ. 15 ֆ., 31) վերմիշ 7 պ. 20 ֆ., 32) ածուխ 12 բեռը:

Աճուրդ կարող է լինել բոլոր առարկաների համար միանգամից և առանձին ա-ռանձին: Աճուրդը բերանացի կը լինի, բայց օրէնքի համեմատ ընդունվում են և ծրար-ներ: Եւ կա տ. Աճուրդին մասնակցողները պէտք է ներկայացնեն հաստատ գրաւական գու-մարի 1/3 մասի, որ կամ կրեդիտի տոմսակներով պէտք է լինեն կամ քաղաքային ան-չաքի կայքեր, բացի այդ պէտք է ներկայացնել զելիկական վկայականներ:

Եթէ կապալառու կը ցանկանայ կապալի գումարի հաշուում առաջուց փող ստա-նալ, նրան կը տրվի գումարի կէտը գրաւականով բուլբուլն բուլբ արժէթովերով, որ պէտք է կապալառու ներկայացնէ բացի վերոյիշեալ գրաւականից:

Ցանկացողները վերջնէլ այդ կապալը Պրիկազի մէջ կարող են տեսնել պայմանները ամեն օր 9—2 ժամը, բացի տօն օրերից:

2—3